

District English Learner Advisory Committee \( \rangle \lambda\_{N/F/ED SCHOO} \rangle \)

Comité Asesor de Padres de Estudiantes Aprendices de Inglés del Distrito Escolar Unificado de Stockton

Entrenamiento de Funciones y Responsabilidades 17 de noviembre del 2021

#### Objetivos de hoy:

- Revisar los requisitos de ELAC y DELAC
- Comprender mejor el papel de los miembros de ELAC y DELAC



## ELAC DELAC

#### ¿Qué es



## ELAC? English Learner Advisory Committee

## Comité Asesor de Padres de Aprendices de Inglés

(ELAC, por sus siglas en inglés)

Comité de padres, personal docente, y miembros de la comunidad responsable de dar recomendaciones a la administración escolar sobre servicios y programas para los aprendices del inglés.

de los
estudiantes
aprendices de
inglés

## ELAC?

- ELAC es un requisito legal.
- Cada escuela con 21 ó más alumnos de aprendices del inglés (EL), debe formar un ELAC.
- Padres o tutores de aprendices de inglés deben constituir al menos el mismo porcentaje en ELAC que sus hijos representan en la población de estudiantes de la escuela.







21+

**ESTUDIANTES** 

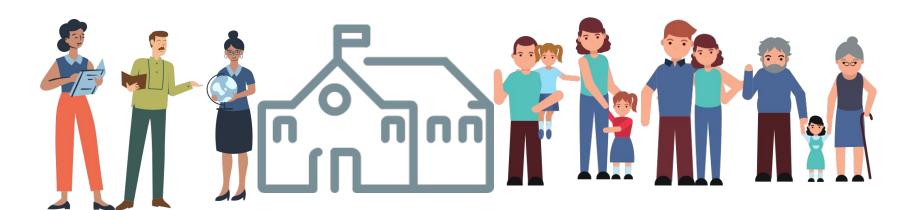
**Estudiantes aprendices** de inglés











**ELAC COMITÉ ASESOR DE PADRES** 



## ELAC

Requisitos de

Composición

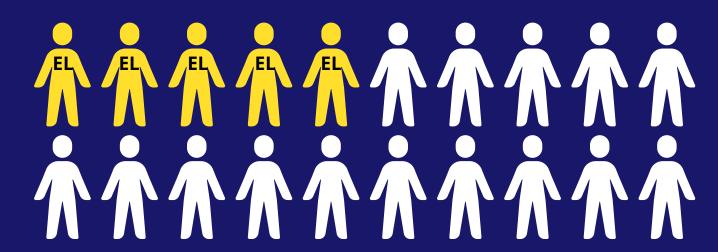
#### Escuela A

Language Development Office

25% de los estudiantes son aprendices de inglés

25% de los miembros de ELAC deben ser padres de estudiantes aprendices de inglés

25% X 20
miembros
de ELAC = 5



#### Escuela B

60% de los estudiantes son aprendices de inglés 60% de los miembros de ELAC deben ser padres de estudiantes aprendices de inglés

60% X 10

miembros

de ELAC = 6



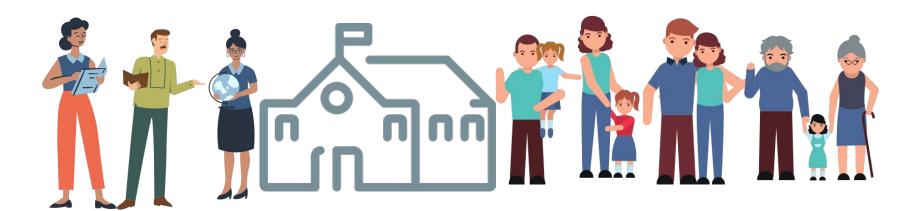


# E Language Development Office Funciones y responsabilidades

- El propósito del ELAC es aconsejar al director, al personal escolar, y al SSC sobre los programas y servicios de los alumnos de aprendices del inglés.
- Entonces, para que ELAC pueda aconsejar bien, los miembros del comité deben estar bien informados sobre sus tareas legales y también sobre otros temas EL de la escuela.

 La escuela debe asegurarse de que ELAC entienda cómo funcionar como un comité consultivo.





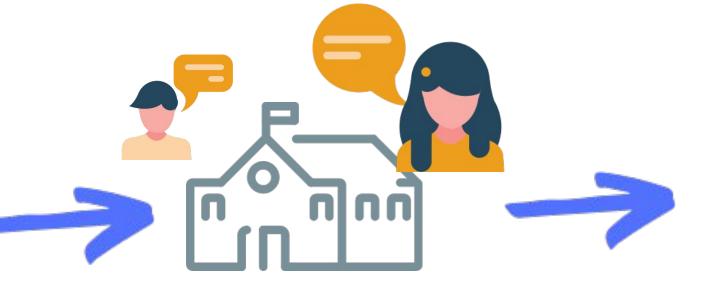
## **ELAC**COMITÉ ASESOR DE PADRES

Aconsejar al director y personal escolar sobre el programa EL de la escuela para alumnos aprendices del inglés.





Enviar plan al SSC para consideración.



SSC

CONSEJO DEL PLANTEL EDUCATIVO

Inclusión en el plan SPSA.

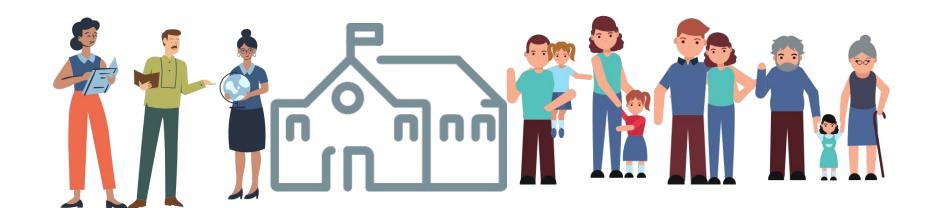




SPSA

PLAN ESCOLAR PARA EL LOGRO ESTUDIANTIL





## **ELAC**COMITÉ ASESOR DE PADRES

Crear y conducir una encuesta para determinar las necesidades de los estudiantes aprendices de inglés de la escuela.



ENCUESTA DE NECESIDADES

Aconsejar sobre el esfuerzo de la escuela de hacer conscientes a los padres de la importancia de asistir a la escuela con regularidad.



LA IMPORTANCIA DE ASISTIR A LA ESCUELA

Elegir por lo menos a uno de sus miembros para servir como el representante al DELAC.



REPRESENTANTE AL NIVEL DISTRITO





#### ELAC COMITÉ ASESOR DE PADRES

Todos los padres EL tendrán la oportunidad de votar y elegir los miembros del ELAC.

Los miembros elegidos sirven un término de dos años.



**ELECCIONES** 

La escuela dará entrenamiento apropiado y los materiales para asistir a cada miembro del ELAC a que realice sus responsabilidades legales. Y el entrenamiento será planeado en la consulta completa con los miembros del ELAC.



**ENTRENAMIENTO** 

Guardar los expedientes de ELAC.



**MANTENER LOS ARCHIVOS** 



#### No todos son iguales...

- Se requiere por lo mínimo 4 juntas por año. Pero se pueden reunirse más veces dependiendo las necesidades del ELAC y la escuela.
- Se requiere por lo mínimo 1 representante de DELAC. Pero se recomienda tener 2.
- Unos ELAC's son parte del SSC (Consejo Del Plantel Educativo) y otros son comités independientes.
- Unos ELAC's tiene estatutos y otros no.





## DELAC?

#### **District English Learner Advisory Committee**

# Comité Asesor de Padres a Nivel del Distrito

(DELAC, por sus siglas en inglés) Comité a nivel del distrito compuesto de padres, personal docente, y miembros de la comunidad con el propósito de asesorar a los oficiales del distrito sobre los servicios y programas para los alumnos aprendices del inglés.

## ¿Qué es ) El A

- DELAC (Comité Asesor de Padres al nivel distrito ) es un requisito legal.
- Cada distrito escolar público de California que tiene 51 o más alumnos aprendices del inglés debe formar un Comité Asesor de Padres a Nivel de Distrito (DELAC) a menos que el distrito designe para este fin un subcomité de un comité similar ya en existencia.

 Padres o tutores de aprendices de inglés deben constituir al menos el 51% de la membresía.











**COMITÉ ASESOR** 



EL **PADRES** 



**DE PADRES** 



Estudiantes aprendices de inglés



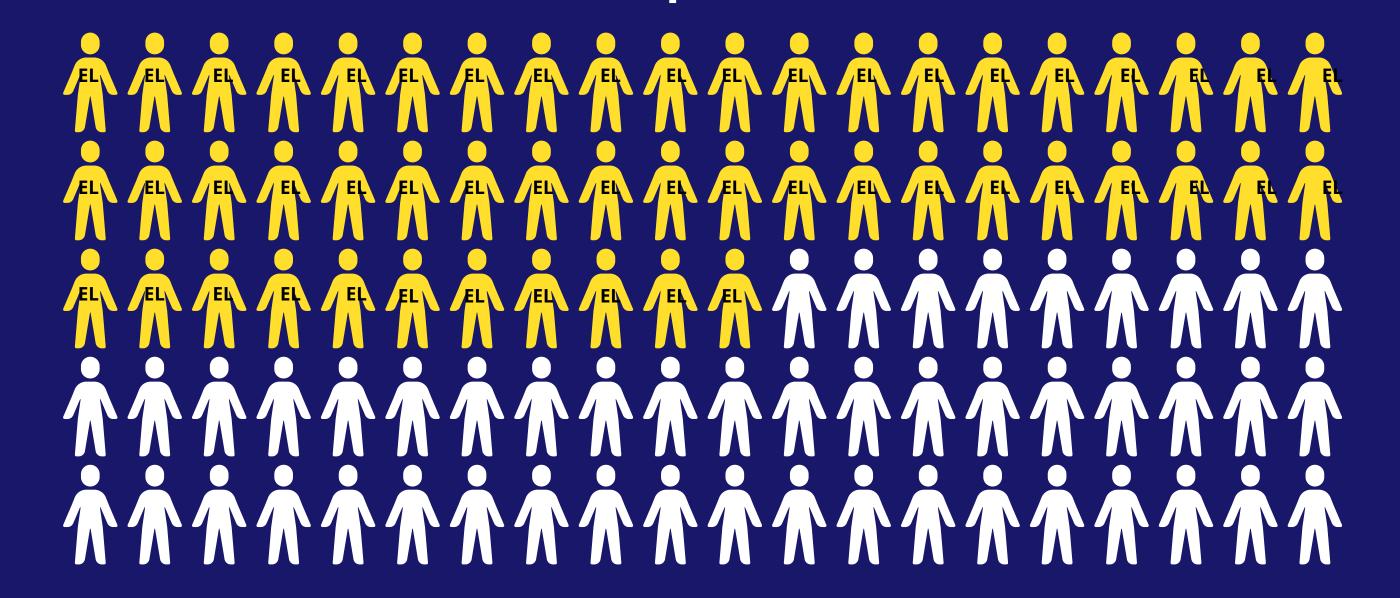
## **COMITÉ ASESOR DE PADRES** A NIVEL DEL DISTRITO

DELAC Requisitos de Composición

Padres o tutores de estudiantes aprendices del inglés deben constituir la mayoría de los integrantes del comité (51% o más).

5106





## Funciones y responsabilidades

- DELAC debe asesorar a la mesa directiva del distrito escolar sobre 7 tareas acerca de los estudiantes aprendices de inglés del distrito.
- El distrito debe proporcionarles a todos los integrantes del DELAC capacitación y materiales adecuadas para ayudar a que cada integrante cumpla sus responsabilidades consultivas requeridas.
- La capacitación debe ser planificada en consulta con los integrantes del DELAC y fondos de recursos apropiados pueden utilizarse para cubrir los gastos de la capacitación y asistencia de los integrantes del DELAC.



#### 1. EL PLAN MAESTRO



El desarrollo del plan maestro del distrito para los programas educativos y servicios para los alumnos aprendices del inglés, tomando en consideración los planes maestros escolares para rendimiento académico de cada escuela.



#### 2. ENCUESTA DE NECESIDADES



La administración de una evaluación de necesidades en el distrito llevada a cabo en cada escuela



#### 3. PROGRAMAS



El establecimiento de programa, metas, y objetivos de los programas y servicios a nivel del distrito para los alumnos aprendices del inglés.



#### 4. REQUISITOS DE LOS MAESTROS



El desarrollo de un plan del distrito para asegurar que los maestros y auxiliares de maestros que trabajan con los alumnos aprendices del inglés cumplan con los requisitos profesionales pertinentes.



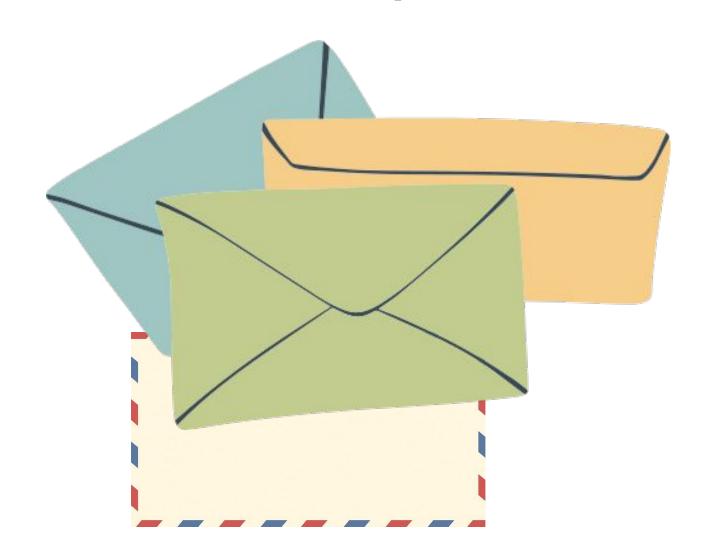
#### 5. LA RECLASIFICACIÓN



Revisar y comentar acerca del procedimiento del distrito para la reclasificación de los alumnos aprendices del inglés.



#### 6. CARTAS (NOTIFICACIONES)



Revisar y comentar sobre las notificaciones escritas que se requieren enviar a los padres o tutores.



#### 7. LCAP

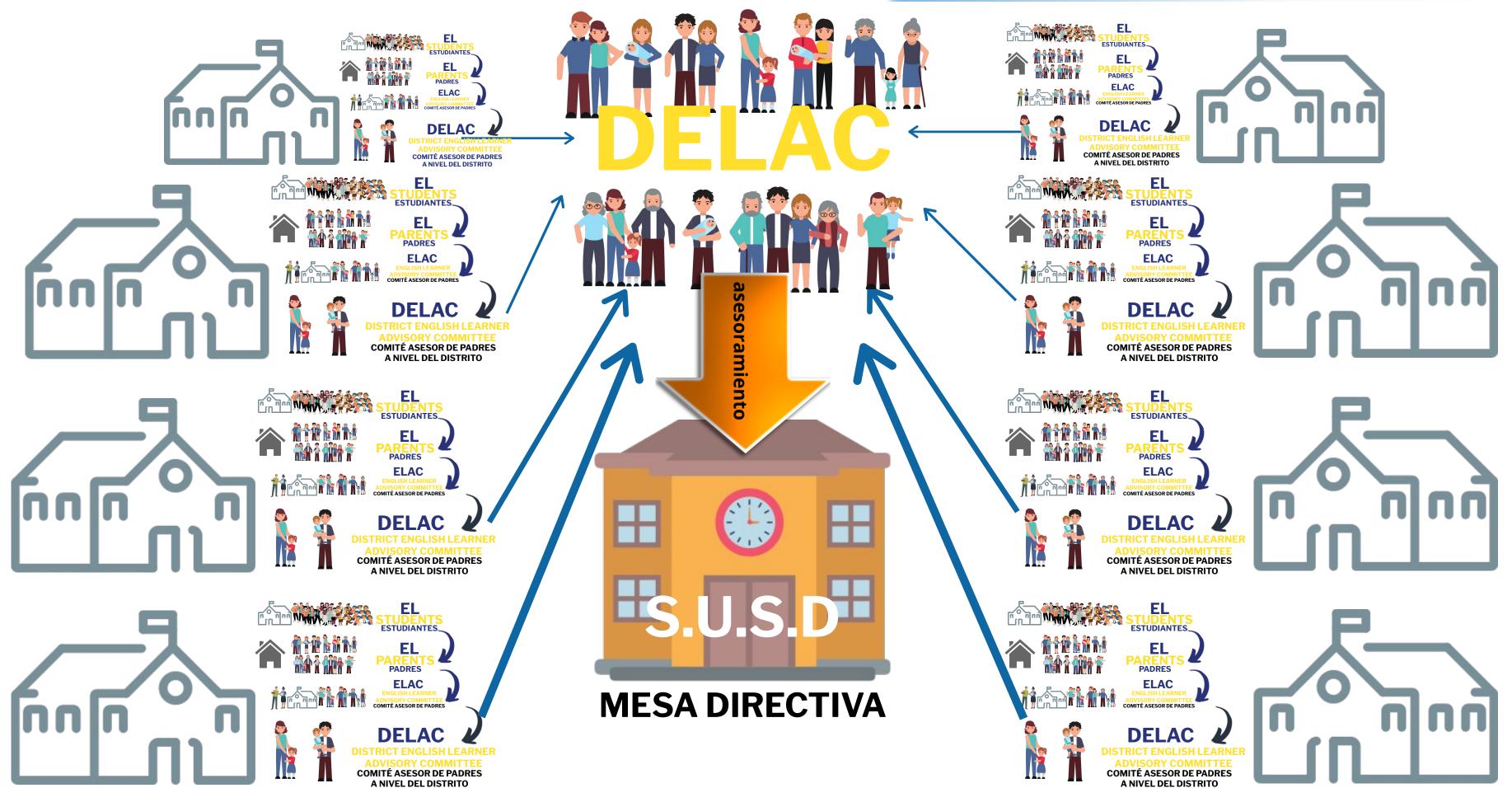


Si el DELAC sirve de comité asesor de padres de aprendices del inglés bajo el Código de Educación de California Secciones 52063(b)(1) y 52062(a)(2), el DELAC debe revisar y comentar sobre el desarrollo o actualización anual del Plan de Control Local y Responsabilidad de Cuentas (LCAP).\*

\* Bajo la Fórmula de Financiamiento de Control Local (LCFF), los distritos con al menos 50 alumnos aprendices del inglés y donde el total de alumnos inscritos incluye por lo menos 15 porciento alumnos aprendices del inglés deben formar un DELAC y ese DELAC debe llevar a cabo responsabilidades específicas relacionadas con el LCAP.







# TODAS LAS REUNIONES REQUIEREN LO SIGUIENTE



Comité de Participación de Padres de Aprendices de Inglés del Distrito Distrito Escolar Unificado de Stockton

10 de noviembre de 2021

lunta Virtual on Zoom:

ID de reunión: 883 9166 9246 Código de acceso: DELAC

#### Agenda

1.0 Bienvenida	Francisca Vargas, Presidente
2.0 Llamada de lista	Lucila Mendoza, Secretaria
3.0 Cambios a la agenda	Lucila Mendoza, Secretaria
4.0 Lectura y aprobación de las minutas	Francisca Vargas, Presidente
5.0 Asuntos anteriores:	Washington and the second second second
5.1 Informe sobre la Distribución de Útiles Escolares	Paola Juarez, Enlace de Padres
6.0 Asuntos Nuevos:	D 6 D 1 D
6.1 Revisiones del Plan Maestro para los Estudiantes	Dra. Susana Ramirez, Directora
Aprendices de Inglés (EL Master Plan)	
6.2 Reconocimiento de los Oficiales	Dra. Susana Ramirez, Directora Paola Juarez, Enlace de Padres
6.3 Aceptación de Nominaciones para Vicepresidente, Sargento en Armas, Parlamentario	Dra. Susana Ramirez, Directora Paola Juarez, Enlace de Padres
6.4 Elecciones para Vicepresidente, Sargento en Armas, Parlamentario	Dra. Susana Ramirez, Directora Paola Juarez, Enlace de Padres
7.0 Anuncios	
7.1 Próxima junta 11/17/2021; 9:00-10:30 am	Angelina Aranda, Vicepresidente
Entrenamiento de representantes y oficiales	
7.2 Subcomité del Boletín de DELAC	
12/2/2021; 9:00-10:00 am	
8.0 Cierre	Francisca Vargas, Presidente



#### Language Development Office

## ELAC DELAC

- Aviso de la junta
- Agenda
- Lista de asistencia
- Minutas

# REQUISITOS DEL DECRETO GREENE



#### Language Development Office

## ELAC DELAC



- 1. Todas las reuniones deben estar abiertas al público y permitir la opinión del público.
- 2. Aviso de las reuniones y la agenda deben ser anunciados por lo menos 72 horas por anticipado.
- 3. El aviso y la agenda deben ser anunciados en el sitio escolar u otro lugar apropiado accesibles al público.
- 4. El aviso y la agenda deben incluir la fecha, hora, y lugar de la reunión y los temas de discusión o en los cuales se actuará.
- 5. No se puede tomar acción sobre temas que no han sido anunciados en la agenda, a menos que, por voto unánime se encuentre la necesidad para tomar acción inmediata.

#### REPRESENTANTES DE

## DELAC

 Asiste a las reuniones de DELAC como representante oficial de la escuela.

• Sirve como conexión entre ELAC y DELAC.

• Da informes al ELAC con información de la junta de DELAC.

## REPORTANDO A ELAC COMO REPRESENTANTE de DELAC



Language Development Office

- Use la agenda para escribir sus notas.
- Incluya información importante, por ejemplo eventos y temas que afectan los estudiantes, los padres y las escuelas.
- Escriba su informe tan pronto que termine la reunión para mantener la información fresca en su memoria.
- Si hay 2 representantes, apóyense en esta tarea.

### REPORTANDO A **ELAC COMO** REPRESENTANTE de DELAC

#### **Exemplo:**



Distrito Escolar Unificado de Stockton

Junta Virtual en Zoon ID de reunión: 883 9166 924 Código de acceso: DELAC

1.0 Bienvenida	Francisca Vargas, Presidente
2.0 Llamada de lista	Lucila Mendoza, Secretaria
3.0 Cambios a la agenda	Lucila Mendoza, Secretaria
4.0 Lectura y aprobación de las minutas	Francisca Vargas, Presidente
<ul><li>5.0 Asuntos anteriores:</li><li>5.1 Informe sobre la Distribución de Útiles Escolares</li></ul>	Paola Juarez, Enlace de Padres
6.0 Asuntos Nuevos:     6.1 Revisiones del Plan Maestro para los Estudiantes     Aprendices de Inglés (EL Master Plan)	Dra. Susana Ramirez, Directora
6.2 Reconocimiento de los Oficiales	Dra. Susana Ramirez, Directora Paola Juarez, Enlace de Padres
6.3 Aceptación de Nominaciones para Vicepresidente, Sargento en Armas, Parlamentario	Dra. Susana Ramirez, Directora Paola Juarez, Enlace de Padres
6.4 Elecciones para Vicepresidente, Sargento en Armas, Parlamentario	Dra. Susana Ramirez, Directora Paola Juarez, Enlace de Padres
7.0 Anuncios 7.1 Próxima junta 11/17/2021; 9:00-10:30 am Entrenamiento de representantes y oficiales	Angelina Aranda, Vicepresidente
7.2 Subcomité del Boletín de DELAC 12/2/2021; 9:00-10:00 am	
8.0 Cierre	Francisca Vargas, Presidente



#### Language Development Office

#### **DELAC** Reporte McKinley

- 5.1 Representantes pueden hacer cita para recibir útiles
- 6.1 Se presentó el Plan Maestro y habrá más reuniones para que los padres den su opinion
- 6.4 Hubo elections y lo siguiente fueron los resultados

VP-Lucia Vega

SA-Shirley Garcia

P-Maria de la Luz Villarreal

• 7.1 Se reunirá un subcomite el 12/2 de 9-10 am y la proxima junta de DELAC es 11/17





#### **ARTÍCULO IV: OFICIALES**

La mesa ejecutiva del comité DELAC (oficiales del comité) estará compuesta por un Presidente, Vicepresidente, Secretario, un Sargento en armas y un Parlamentario. Los oficiales serán elegidos por el comité cada dos (2) años. Todos los puestos deben ser ocupados por padres/tutores de estudiantes en el Distrito Escolar Unificado de Stockton. Un empleado de SUSD certificado solo puede ocupar el cargo de Parlamentario.





#### ARTÍCULO V: DEBERES DE LOS OFICIALES

**El Presidente** dirigirá todas las reuniones del comité y cumplirá todas las obligaciones relativas a la oficina.

El Vicepresidente asistirá al Presidente y desempeñará las funciones de Presidente en su ausencia.

**El Secretario** deberá mantener registros correctos de todas las reuniones del comité y deberá desempeñar dichas obligaciones como delegado. Si el Secretario está ausente o es incapaz de tomar minutas debido a una barrera del idioma, puede ser ayudado por un empleado del distrito certificado o clasificados.

**EL Sargento en armas** dará la bienvenida a los miembros e invitados y hará cumplir las reglas para mantener el orden en todas las reuniones.

**El Parlamentario** se asegurará de que todas las reuniones se llevan a cabo de acuerdo a las reglas de la Orden de Robert.

#### PRESIDENTE

- Desarrolla agendas con ayuda del director.
- Realiza las reuniones.
- Sigue los deberes que se determinan en los estatutos locales.
- Otros deberes especiales solicitados.

#### **VICEPRESIDENTE**

• Ayuda al presidente en la conducción de las reuniones de ELAC.

• Realiza reuniones en ausencia del presidente.

 Sigue los deberes que están determinados por los estatutos locales.

Otros deberes especiales solicitados.

#### SECRETARIA

- Asiste a todas las reuniones de ELAC.
- Toma notas / Mantiene minutas de las reuniones de todas las reuniones y / o agendas.



#### SARGENTO EN ARMAS

• Mantiene el orden y da la bienvenida.



#### **PARLAMENTARIO**

- Se asegurará de que todas las reuniones se llevan a cabo de acuerdo a las reglas de la Orden de Robert.
- Cuida el tiempo de la presentación.



#### ¿PREGUNTAS?



#### Contacto:

Oficina de Desarrollo de Lenguaje 1503 Saint Marks Plaza Stockton, CA 95207

Office: 209-933-7030 ext. 2322

#### MÁS INFORMACIÓN



## Página web del distrito de la Oficina del Desarrollo de Lenguaje

https://www.stocktonusd.net/Page/331#calendar16510/20211116/month

#### Página de Facebook de DELAC

https://www.facebook.com/groups/308377517147209/

Departamento de Educación de California-ELAC <a href="https://www.cde.ca.gov/ta/cr/elac.asp">https://www.cde.ca.gov/ta/cr/elac.asp</a>

Departamento de Educación de California-DELAC <a href="https://www.cde.ca.gov/ta/cr/delac.asp">https://www.cde.ca.gov/ta/cr/delac.asp</a>